

# WOCHENBLATT

seit 1967

UNABHÄNGIGE ZEITUNG IM LANDKREIS KONSTANZ

» 69 JOBANGEBOTE ! SEITE: 22 - 24

18. SEPTEMBER 2019  
**WOCHENBLATT**  
 HE/AUFLAGE 38  
 GESAMTAUFLAGE 18.913  
 SCHUTZGEBÜHR 85.582  
 1,20 €

**INHALT:**  
 Sonnentage für die Zukunft Seite 3  
 Neue Bank für neue Zeiten eröffnet Seite 5  
 Investitur von Pfarrer Waldvogel Seite 5  
 Großer Bahnhof für Dr. Franz Götz Seite 20  
 Über 1.000 Jahre Werkszugehörigkeit Seite 20



**ZUR SACHE:**  
**Spätstart**  
 Nicht überall ist der Schulanfang richtig gut gelungen. Denn zum Beispiel in Hilzingen mussten Schüler der beiden Integrationsklassen gleich am ersten Tag wieder nach Hause geschickt werden. Sie bekamen einen Brief mit, der den Eltern mitteilte, dass die Klasse derzeit noch ohne Lehrer sei und sie dann Bescheid bekämen, wenn sie denn das Schuljahr beginnen könnten. Beim Schulanfang konnte die Misere erklärt werden. Es sei nun mal so, dass man erst nach den Ferien Anträge auf die Lehrer für diese Klassen stellen könne, und weil dann alle ihre Anträge gleichzeitig stellten, die vom Schulamt wiederum zur Genehmigung ans Regierungspräsidium nach Freiburg gingen, gäbe es da gerne Mal einen Stau. Bis dieser Woche solle dann wohl alles geregelt sein, denn die Lehrer, die diesen Flüchtlings- und Zuwandererkindern hier unterrichten erteilen, gäbe es natürlich schon. Als Ferienverlängerung dürften das die betroffenen Familien gewiss nicht verstehen. Oliver Fiedler  
[fiedler@wochenblatt.net](mailto:fiedler@wochenblatt.net)

**Engen**

Der Tengener Schultes zieht nach seinem Bergfest Bilanz über die Entwicklung und Herausforderungen, die die Stadt zu bewältigen hat.

**WOCHENBLATT:** Etwas mehr als die Hälfte Ihrer ersten Amtszeit ist vorüber. Wie fällt Ihr bisheriges Fazit aus?  
**Marian Schreier:** Es macht mir immer noch große Freude und war auf jeden Fall die richtige Entscheidung, mich um das Bürgermeisteramt zu bewerben. Ich bin 2015 insbesondere für drei Dinge angetreten und gewählt worden: Erstens die Entwicklung eines Leitbilds Stadt Tengen 2030. Zweitens eine Verwaltung auf Augenhöhe. Das heißt einerseits die Bürgerschaft in alle großen Entwicklungsprojekte einzubinden sowie andererseits mit dem technischen Fortschritt Schritt zu halten. Und drittens solide Finanzen was insbesondere die finanzielle Belastung durch die Pflegeheime Schloss Blumenfeld adressierte. Wenn ich zurückblicke, dann hat sich die Stadt Tengen in diesen Bereichen durch gemeinsame Anstrengung von Verwaltung, Gemeinderat und Bürgerschaft positiv entwickelt: Von der finanziellen Belastung durch das



Bürgermeister Marian Schreier auf dem Platz neben dem Tengener Rathaus, wo das Ärztehaus entstehen soll.

Pflegeheim zu vier ausgeglichenen Haushalten. Von den begrenzten Möglichkeiten des ländlichen Raums zur Modellkommune Open Government. Von einer engagierten Bürgerschaft zum Leitbild Stadt Tengen 2030 und systematischer Bürgerbeteiligung.  
**WOCHENBLATT:** Gab es Dinge, die nicht so gelaufen sind, wie Sie es sich gewünscht hätten?  
**Schreier:** Es gehört mit dazu, dass nicht alles so läuft, wie man sich das vorstellt. Wenn ich wieder das Thema Pflegeheim Schloss Blumenfeld auf-

greife, war natürlich der Wunsch, das Pflegeheim in irgendeiner Form zu erhalten. Aber es war mir nach dem Amtsantritt relativ schnell klar, dass dies nicht möglich ist – jedenfalls nicht ohne die Handlungsfähigkeit der gesamten Stadt zu gefährden. Deswegen mussten wir die schmerzhafteste Entscheidung treffen, das Pflegeheim zu schließen. Vor allen Dingen weil die finanzielle Situation so angespannt war. Aber auch weil das Pflegeheim baulich nicht den gesetzlichen Anforderungen entspricht. Ab

September 2019 gilt die Einbett-Zimmer-Regelung. Diesen baulichen Standard konnte das Pflegeheim nicht erfüllen  
**WOCHENBLATT:** Dank Fridays for Future ist der Klimawandel in den Fokus gerückt. Auch im Hegau ist das ein Thema. Gerade in den Wäldern am Randen ist das klimabedingte Absterben großer Waldbestände auffällig. Was kann und muss die Politik hier noch tun?  
**Schreier:** Das ist ein Thema, das mich schon länger sehr beschäftigt. Einerseits wegen der gesellschaftlichen Diskussion

rund um das Klima. Ich finde es beeindruckend, dass es von Seiten junger Menschen spürbaren politischen Druck gibt. Andererseits beschäftigt mich das auch mit Blick auf die Stadt. Wir haben 2018 und 2019 zwei schlimme Jahre im Stadtwald durch sehr hohen Käferbefall erlebt. Ein Großteil unserer Holzernte dieses Jahr ist durch den Borkenkäfer bedingt. Wir haben es im Landkreis mit einer messbaren Erwärmung zu tun, was dazu führt, dass die Käferpopulation rasant wächst. Was ich damit sagen will ist, dass dieses abstrakte Thema sehr konkret bei uns vor Ort angekommen ist. Daraus resultiert aus meiner Sicht eine Verantwortung für die Stadt tätig zu werden. Seit 2017 haben wir den Windpark Verenafohren auf unserer Gemarkung, der bislang auch der einzige Windpark im Landkreis ist. Wir haben auch begonnen auf kommunalen Gebäuden Photovoltaikanlagen zu errichten. In der Kernstadt sind alle öffentlichen Gebäude am Nahwärmenetz angeschlossen. Schließlich sind wir dabei die Straßenbeleuchtung auf LEDs umzustellen. Insgesamt gilt: Bei der Frage des Klimawandels ist es nicht fünf vor zwölf, sondern eigentlich schon nach zwölf. **Fortsetzung auf Seite 3.**

**Engen**

**Blick in die Zukunft**

Ralf Kluth entführt in seinem Vortrag »Alles wird anders - neue Lebens- und Arbeitsmodelle im Jahr 2030« am 25. September, 18.30 Uhr, in der neuen Stadthalle in andere Welten. Er beleuchtet Szenarien und Entwicklungen, die unser Leben in der Zukunft beeinflussen könnten. Der Vortrag richtet sich an Unternehmer. Veranstalter sind der Regionale Wirtschaftsförderverein Hegau e.V., die Volksbank eG Schwarzwald Baar Hegau und die Stadt Engen.  
 Anmeldung: 07733/502212; Pfreisleben@engen.de.

**Region**

**Entscheidungen für die Arbeitswelt**

Mit dem neuen Schuljahr geht es für viele Schülerinnen und Schüler in die Zielgerade ihrer ersten Schullaufbahn. Tipps in Richtung Arbeitswelt gibt das **WOCHENBLATT** in dieser Ausgabe auf 20 Seiten.  
 Für viele Jugendliche wird dieser Herbst besonders spannend: Auch wenn die Bedeutung der Berufsorientierung in Schulen zunehmend erkannt wird, ist es

meist viel zu wenig, was die jungen Menschen wissen, die in diesen Wochen in die Bewerbungsrunden einsteigen müssen, um sich einen Ausbildungsplatz für den kommenden Herbst zu sichern. Genau dafür ist die aktuelle Beilage »Guck Arbeitswelt« des **WOCHENBLATTs** geschaffen, die dieser Ausgabe beiliegt. Dort gibt es viele Berufsbilder zu entdecken und dazu ist noch ein »Extra« zum Thema Startups dabei - denn auch hier gibt es viele Helfer in der Region. Oliver Fiedler

**Tengen**

**Abend der Vereine**

Die Stadt Tengen lädt alle Vereinsvertreter zum zweiten Abend der Vereine am Mittwoch, 2. Oktober, 19 Uhr in den Gymnastikraum der Randenhalle Tengen ein. An diesem Abend wird über »Hygiene an Veranstaltungen und Festen« referiert, da beim Umgang mit Lebensmitteln bei Vereinsveranstaltungen besondere Vorschriften eingehalten und bestimmte Maßnahmen im Vorfeld beachtet werden müssen. Anmeldung bei Bettina Scheu bis 27. September, telefonisch unter 07736/9233-10 oder unter [b.scheu@tengen.de](mailto:b.scheu@tengen.de).

**LETZTE MELDUNG**

**Rathaus geschlossen**

Am Freitag, 20. September, sind die Dienststellen des Rathauses Engen, der städtischen Bauhof, aber auch die städtischen Kindergärten St. Martin, St. Wolfgang und Sonnenuhr sowie der Kindergarten Anselmingen und der Kindergarten Welschingen sowie auch die Stadtwerke Engen GmbH wegen eines Betriebsausflugs geschlossen. Der Bereitschaftsdienst der Stadtwerke Engen GmbH ist jedoch am Freitag, 20. September, über die Störnummer 9480-40 zu erreichen.  
 Pressemeldung

- Anzeige -

- Anzeige -

**Renault ZOE**  
 Deutschlands meistgekauftestes Elektroauto

**AUTOHAUS BLENDER GMBH**  
 Robert-Gerwig-Str. 6,  
 Radolfzell  
 Tel. 07732-982773  
[www.autohaus-blender.de](http://www.autohaus-blender.de)

**Region**  
**25 JAHRE HOTMOBIL**  
 Die Idee, Heizungsanlagen und später auch Kälteaggregate auf Räder zu setzen und mobil zu machen, machte Hotmobil mit seiner Zentrale in Gottmadingen schnell zum wichtigen Partner für die Baubranche wie auch Stadtwerke - nun kann das Unternehmen in der neuen Zentrale Geburtstag feiern. Mehr auf den **Seiten 14/15**.

**Singen**  
**DIE WOCHE IN BILDERN**  
 Eine Woche voller Bewegung war das, die unter anderem in der Museumsnacht Hegau-Schaffhausen ein absolutes Highlight bot, aber auch ein Riesenhammer in Überlingen, ein Schwesterduell in Allensbach oder ein Bikertreff beim Hegaublick sorgten für schöne Motive. Mehr dazu auf **Seite 10** dieser Ausgabe.

**DAS NEUE STELLENPORTAL:**  
[jobs.wochenblatt.net](http://jobs.wochenblatt.net)  
 • Für alle, die es digital lieber mögen ...

**WOCHENBLATT**

## Wir schließen wegen Geschäftsaufgabe

# 20% bis zu 50% reduziert

LeComte

MAC

INSIEME

ZERRES

ROFA FASHION GROUP

RABE

Stehmann

# Ava

woman

Singen

August-Ruf-Straße 15

### Rielasingen-Worblingen



Die Gewinner des Turniers im Juli. sub-Bild: Veranstalter

## Ran an die Boulekugeln

Der Freundeskreis Nogent-sur-Seine lädt am Samstag, 21. September, zum großen alljährlichen Bouleturnier ein und freut sich auf ein Stelldichein der Boulefreunde der Region auf dem frisch gerichteten Festplatz Worblingen gegenüber dem Sportplatz des SV Worblingen. Das Turnier findet bereits zum 20. Mal und natürlich wieder unter französischer Beteiligung seiner Partnergemeinde statt.

Start des Turniers ist um 14 Uhr, die Einschreibung beginnt um 13 Uhr.

Gespielt wird wie gewohnt in ausgelosten Dreierteams (Triplett super melée), auf die vier besten Mannschaften warten attraktive Sachpreise, Sonderpreise gibt es für die beste Dame des Turniers sowie für das beste Kind und den besten Franzosen. Unterstützt werden die Nogent-Freunde bei der Durchführung des Turniers durch die Gemeinde Rielasingen-Worblingen.

Bei schlechtem Wetter muss das Turnier leider ausfallen.

Pressemeldung

### Singen/Hilzingen

## Spitzenspiel für SKG zum Start

Die Vorbereitung ist vorbei und nun ist Leistung gefragt. Zum ersten Spiel der Saison hat die SKG 77 Singen den KSC VK Waldkirch auf ihren Bahnen in Twielfeld begrüßen dürfen. Nachdem die SKG dem KSC beim letzten Spiel der vergangenen Saison knapp unterlegen war, hatte Sie zum Saisonstart etwas gut zu machen.

In der Startformation durften Felix Grille, Fabian Schmid und Christian Maier gegen Martin Selke, Ahle Chalabi und Marcel Kunz antreten. Grille konnte in einem knappen Kampf den Mannschaftspunkt mit 575 zu 557 Kegeln für die SKG gewinnen. Schmid unterlag knapp seinem Gegenspieler.

Die Schlusspaarung konnte mit einem kleinen Puffer von 40 Kegeln sich auf die Bahnen begeben. Hierbei spielten für die SKG Roland Merk, Moritz Walz und Kevin Köcher. Merk konnte seinen Mannschaftspunkt mit 551 zu 516 Kegeln für sich entscheiden. Walz hat seinen Gegenspieler auf dem falschen Fuß erwischt mit dem Spitzenergebnis von 590 Kegeln zu 501. Köcher wiederum hatte kein leichtes Spiel, mit einem Ergebnis von 577 zu 609 Kegeln hat Link ihm das Leben schwer gemacht.

Am Schluss stand ein Gesamtergebnis von 3.371 zu 3.239. Nach dem knappen Saisonende für die Kegel des letzten Jahres war klar, dass jeder Tabellenpunkt zählt.

Pressemeldung

### Engen

## Alles rund ums Testament

Am heutigen Mittwoch, 18. September, um 19.30 Uhr, findet im Cube in Engen ein Vortrag zu den Themen Vorsorgevollmacht, Patientenverfügung und Testament. Die Referenten sind Sascha Keller, Rechtsanwalt für Erbrecht, und Armin Bräuning, Spezialist für Ruhestandsplanung. Einlass zur Veranstaltung ist um 19 Uhr. Interessierte erfahren, warum Irrtümer zu Erbrecht Streit verursachen und wie man das verhindern kann. Eine Anmeldung unter der E-Mail [info@brafin.de](mailto:info@brafin.de) oder unter der Telefonnummer 07733/6900 ist erforderlich. Pressemeldung

### Engen

## Zeit für Begegnung

Die Aktionsgemeinschaft »Unser buntes Engen« lädt zum internationalen Frühstück für Frauen aus Engen und Umgebung, ob einheimisch oder zugezogen, am 19. September von 10 bis 12 Uhr im katholischen Gemeindezentrum in Engen ein. Dort soll bei leckerem Essen Zeit für Begegnung und Kennenlernen sein. Auch Babies und kleine Kinder sind willkommen.

Die Teilnahme ist kostenlos, mitbringen kann man gerne etwas für das Büffet oder eine kleine Spende. Die Frauen der Vorbereitungsgruppe freuen sich auch über Mithelferinnen beim Herrichten des Salates am 19. September ab 9 Uhr.

Ansprechpartnerin für Rückfragen ist Jutta Pfitzenmaier, Telefonnummer 07733/996603.

Pressemeldung



Sie finden unseren Verkaufswagen jetzt zusätzlich immer dienstags in Moos bei Duventaster-Maier und mittwochs in Böhringen im Aachweg Ecke Singener Straße von 8.30 bis 13.00 Uhr

alles Gute von der Pute Putenfilet geräuchert	<b>AKTION</b> Schweinefilet- variationen Wellington, Hubertus	das schmeckt immer Geschnetzeltes vom Schwein, auch als Budapest und Pfefferahmpfanne
100 g € 1,29	100 g € 1,69	100 g € 1,09
zum Vespem vorzüglich Käseburger oder Bierwurst gerne auch als Portion	aus eigener Produktion Lachsschinken aus unserem milden Tannenrauch	Hauseigene Spezialitäten Schäufele ohne Knochen aus unserem Tannenrauch
100 g € 1,39	100 g € 1,89	100 g € 0,99
nach altem Familienrezept Karottensalat hausgemacht	den mögen alle Fleischkäse Aufschnitt 5-fach sortiert	die allseits beliebten Klöpfer handgebunden im Rinds- darm für Feuer, Grill oder Topf
100 g € 0,99	100 g € 1,39	100 g € 1,19

immer dienstagsvormittags: Frisch gegrillte Hähnchen von 9 bis 13 Uhr

» WWW.WOCHENBLATT.NET «



WOCHENBLATT



**O** mit den Teilausgaben Radolfzell, Stockach, Hegau, Singen

**Impressum**  
Singener Wochenblatt GmbH + Co. KG  
Postfach 320, 78203 Singen  
Hadwigstraße 2A, 78224 Singen  
Telefon: 07731/8800-0  
Telefax: 07771/8800-36

**Herausgeber**  
Verlag Singener Wochenblatt GmbH + Co. KG

**Geschäftsführung**  
Carmen Frese-Kroll | Tel: 07731/8800-74  
V.i.S.d.L.p.G.

**Verlagsleitung**  
Anatol Hennig | Tel: 07731/8800-49

**Redaktionsleitung**  
Oliver Fiedler | Tel: 07731/8800-29

<https://www.wochenblatt.net>  
Anzeigenpreise und AGB's aus Preisliste Nr. 51 ersichtlich. Nachdruck von Bildern und Artikeln nur mit schriftlicher Genehmigung des Verlags. Für unverlangt eingesendete Beiträge und Fotos wird keine Haftung übernommen. Die durch den Verlag gestalteten Anzeigen sind urheberrechtlich geschützt und dürfen nur mit schriftlicher Genehmigung des Verlags verwendet werden. Aufgabendkontrolle durch Wirtschaftsprüfer nach den Richtlinien des BVDA.

**Druck:** Druckerei Konstanz GmbH  
**Verteilung:** Direktwerbung Singen GmbH  
Mitglied im ...

**A'B'C SÜDWEST** Bundesverband Deutscher Anzeigenblätter  
**BVDA**  
**ADA** Aufgabendkontrolle der Anzeigenblätter BVDA

**WOCHENBLATT**

**Gasthaus »Alte Mühle«**  
Überlingen am Ried

**Schlachtfest!**  
Ab dem 19.09.2019 täglich frische hausgemachte Schlachtplatte. Wir freuen uns auf Ihren Besuch.  
Familie Beirer

**18. Drachenfest** Samstag, 21.09.2019 im Singener Stadtpark (Aktionswiese) 13.00-17.00 Uhr

Showprogramm, freies Fliegen für jeden, Gespräch mit Profis über Tipps und Tricks und über das Selbstnähen von Drachen

# HERTRICH METZGEREI

Scheffelstraße 23 · 78224 Singen · [www.metzgerei-hertrich.de](http://www.metzgerei-hertrich.de)

### Rinder-Bierschinken

feines Brät mit magerem Rindfleisch und mit Pistazien verfeinert  
100 g

1,35

### Schweineschnitzel

au der schönen Oberschale, auch paniert  
100 g

1,05

### Zwiebelmettwurst

der würzige und magere Brotaufstrich  
100 g

1,10

### Schweinekotelett

mager oder durchwachsen, Sie haben die Wahl  
100 g

0,85

### luftgetrocknete Salami

unsere mediterran gewürzte Rohwurstspezialität  
100 g

1,65

### Kalbskeule

feine Stücke wie Nuss, Rolle und Hüfte – ideal zum Kurzbraten / Niedergaren  
100 g

2,45

### Schwarzpfefferwurst im Ring

deftig mit Majoran – der ganze Ring nur  
100 g

2,25

### geräucherte Rinderzunge

mild gesalzen – ein zarter Genuss  
100 g

1,18



Handwerkstradition seit 1907

**NEUERÖFFNUNG AM 21.09.2019**

**ERLEBEN SIE INTERESSANTE ANGEBOTE VOM 23.09. BIS 01.11.**

*Wo die Liebe ist, wird das Unmögliche möglich ...*

**DIVAS**  
HOCHZEITSHAUS & ATELIER

Ekkehardstraße 46 in 78224 Singen  
[www.divas-hochzeitshaus.de](http://www.divas-hochzeitshaus.de)  
[info@divas-hochzeitshaus.de](mailto:info@divas-hochzeitshaus.de)  
☎ 07731 - 5919 571

## Wer tut was?

Am Sonntag, 22. September, veranstaltet die **Jugendmusikschule Westlicher Hegau** ein Matinee-Singschul-Ehrungskonzert in den Schmieder-Kliniken in Gailingen im Konzertsaal Haus Hohentwiel von 10.30 bis 12.30 Uhr. Es treten die Schüler der Singschulabteilungen vom 5. Lebensjahr bis zum Erwachsenenalter mit einem interessanten Programm an Gesang und Musik auf. Dabei werden verdiente Schüler geehrt. Bürgermeister Dr. Thomas Auer wird die Ehrungsurkunden überreichen. Mit diesem Konzert gibt die Musikschule einen Einblick über ihre erfolgreiche Arbeit. Der Eintritt ist frei, eine Kollekte ist erbeten. Alle interessierten Musik- und Gesangsfreunde sind herzlich eingeladen. Die musikalische Leitung liegt in den bewährten Händen von MD Ulrike Brachat.

Der gemeinnützige **Bürgerverein »Linde« e.V. Büßlingen** veranstaltet am Sonntag, 22. September von 11 bis 17 Uhr um die Begegnungsstätte »Linde« herum das jährliche Suserfest mit jahreszeitlichen Spezialitäten aus dem Badischen.



Die musikalische Gestaltung übernehmen ab 11 Uhr die Körbeltal Musiker aus Büßlingen und ab 13 Uhr die Habsekmusiker aus Hubertshofen.

swb-Bild: Beate Ritzi

Der **Regionale Wirtschaftsförderverein Hegau e.V.** bietet zusammen mit der Kanzlei Weiß, Arat und Partner mbB Patentanwälte und Rechtsanwalt und der Stadt Engen am Mittwoch, 25. September, kostenfreie Erstberatungen zum Thema »Patente, Erfindungen und Marken« an. Das Angebot richtet sich an Unternehmer, Erfinder und Existenzgründer aus den Mitgliedsgemeinden des Wirtschaftsfördervereins (Engen, Tengen, Aach, Gottmadingen, Hilzingen, Mühlhausen-Ehingen). Sprechzeiten sind von 14 bis 19 Uhr in den Räumen der Kanzlei, Zepelinstraße 4, Engen. Eine Anmeldung bis Donnerstag, 19. September, unter 07733/502-212 oder Pfreisleben@engen.de erforderlich.

Blut spenden rettet Leben: Der **DRK-Blutspendedienst** lädt zur Blutspende am Dienstag, 24. September, von 15.30 bis 19.30 Uhr, in die Randenhalle in Tengen ein.

## Engen

# Sonnentage für die Zukunft

Zahlreiche Kolleginnen und Kollegen erschienen am vergangenen Freitag im Bürgersaal des Rathauses in Engen um der Verabschiedung der langjährigen Leiterin des Kindergartens Welschingen, Beate Pawlak, beizuwohnen.

von Graziella Verchio

Viel Anerkennung und Respekt durfte Beate Pawlak an ihrer Verabschiedungsfeier erfahren. Nicht nur Kolleginnen und Kollegen, auch Eltern sowie weitere Gäste nahmen sich die Zeit, um die scheidende Kindergartenleiterin zu würdigen.

»Über drei Jahrzehnte haben Sie den Kindergarten Welschingen geprägt und es ist auch Ihr Verdienst, wie sich das Kindergarten in dieser Zeit entwickelt hat«, fasst es Bürgermeister Johannes Moser in seiner Rede zusammen. Seit 1982 arbeitete



Bürgermeister Johannes Moser überreichte Beate Pawlak einen Blumenstrauß zum Abschied.

Pawlak als Erzieherin im Kindergarten Welschingen, zum 1. Januar 1983 wurde sie dort Leiterin. Das würde deutlich für Ihre guten Fähigkeiten als Pädagogin sprechen, so Moser. »Sie hatten stets ein offenes Ohr und haben der Einrichtung die nötige Stabilität gegeben.«

Und auch die anwesenden Gäste hatten nur lobende Worte für die Erzieherin übrig. Die Kolleginnen des Kindergartens Welschingen beschrieben sie unter anderem als Fels in der Brandung, Zirkusdirektorin, Engel, Putzteufel, Tiger, Naturkundespezialistin. »Du hast vorbildlich gearbeitet, agiert und reagiert. Wir wünschen dir für die Zukunft ganz viele Sonnentage«, sprach Nadja Schätzle-Jedlicka, die den Kindergarten kommissarisch leiten wird. Beate Pawlak wird noch bis zum 23. September bleiben, ehe sie sich ihrem wohlverdienten Ruhestand widmen kann. Als Geschenk bekam Pawlak von den Kollegen den »Zeppelin-Rentenexpress« überreicht.

## Gottmadingen

# Goldene Konfirmation

Am Sonntag, 22. September, treffen in der Lutherkirche zwei Generationen aufeinander. Im Gottesdienst ab 10 Uhr wird die Goldene Konfirmation gefeiert, gleichzeitig werden die neuen Konfirmanden vorgestellt, die im kommenden Frühjahr ihre Konfirmation feiern werden. Genau 50 Jahre liegen zwischen diesen beiden Konfirmationsjahrgängen. Die Feier der Goldenen Konfirmation hat in der evangelischen Kirche eine lange Tradition. Früher markierte die Konfirmation neben der »Religionsmündigkeit« auch den Eintritt ins Berufsleben und die Goldene Konfirmation, 50 Jahre später, läutete den Abschied aus dem aktiven Arbeitsleben ein. Heute hat sich das freilich verschoben. Die Tradition der Goldenen Konfirmation ist jedoch geblieben. Musikalisch umrahmt wird der Gottesdienst von den POGOS, dem Pop- und Gospelchor der evangelischen Kirchengemeinde. Und auch bei den POGOS deutet sich ein ganz besonderes Ereignis an: Vor fast zehn Jahren hat Birgit Mehlich den Chor gegründet. Heute ist es die größte Gruppe in der Kirchengemeinde. Pressemeldung

## Tengen

# Entwicklung und Herausforderungen

Fortsetzung von Seite 1  
**Marian Schreier spricht über die Zukunft der Stadt Tengen.**

von Graziella Verchio

**WOCHENBLATT:** Wie geht es mit dem Breitbandausbau voran?

**Schreier:** Es ist eines der wichtigsten Themen für uns, weil die Versorgung mit schnellem Internet eine Grundvoraussetzung für eine ländliche Gemeinde ist – für den Zuzug von jungen Familien wie für Gewerbetreibende. Wir haben uns entschieden, gemeinsam mit unserer Nachbargemeinde Hilzingen ein gemeindeübergreifendes Glasfasernetz aufzubauen. Das heißt, dass wir die Leerrohre verlegen, später Glasfaser einziehen und dieses Netz dann verpachten. Jetzt sind wir mitten im Ausbau. Wir haben Teile der überörtlichen Trasse von Tengen bis nach Beuren schon verlegt. Als nächsten Schritt werden wir den Anschluss an das Netz im Schwarzwald-Baar-Kreis machen. Wir würden uns wünschen, dass es etwas schneller vorangeht, jedoch können wir nur mit Förderung ausbauen. Denn solange kein Förderbescheid vorliegt, kann nicht ausgebaut werden, weil dies förderschädlich wäre. Für die Beantragung vergehen schnell mehrere Monate. Dadurch ist immer ein gewisser zeitlicher Versatz gegeben.

**WOCHENBLATT:** Der Bau eines Ärztehauses durch eine Genossenschaft ist ein Novum im süddeutschen Raum. Der Gemeinderat hat einem Baugesuch zugestimmt. Wie geht es nun weiter?

**Schreier:** Wie viele ländliche Gemeinden beschäftigt uns das Thema der ärztlichen Versorgung. Früh haben wir im Gemeinderat den Grundsatzbeschluss gefasst, dass wir ein Ärztehaus bauen wollen. Wir haben in der Diskussion die Gründung einer Genossenschaft entwickelt.

Das hat eine sehr gute Resonanz erfahren und es sind fast 400 Mitglieder und 600.000 Euro an Anteilen zusammengekommen. Das Baugesuch haben wir im Mai gestellt und rechnen damit, in den nächsten Wochen eine Baugenehmigung zu bekommen. Momentan läuft die Generalunternehmer-Ausschreibung. Bis Ende des Jahres beabsichtigen wir den Vertrag mit dem Generalunternehmer zu schließen, um im ersten Quartal 2020 mit dem Bau zu starten.

**WOCHENBLATT:** Werden Sie für eine Wiederwahl zum Bürgermeister kandidieren?

**Schreier:** Ich habe mir vorgenommen, die Frage nach meiner persönlichen Zukunft in den nächsten Monaten für mich zu beantworten. **Das vollständige Interview gibt es unter [www.wochenblatt.net](http://www.wochenblatt.net).**

09 DAYS left ...

# Seetember

DIE CARS & LIFESTYLE MESSE

27. - 29.09.2019

**GOODIE-BAG Preise:**

- PROBEFAHRTWOCHEENDE
- SIEMENS TOPFSET
- 150,- EUR FASHION EINKAUFSGUTSCHEIN
- ein HERREN-MASSEMD
- 2 x OPTIMALSET

CARS | KITCHEN | FASHION | HEALTH | FOOD

**GEWINNSPIEL** | Gewinnen Sie einen der fünf Preise aus der hochwertigen Goodie-Bag. Weitere Informationen zu den Preisen und zur Teilnahme finden Sie unter dem untenstehenden Link.



**AUER** Gruppe GmbH  
 Bodenseallee 2 | 78333 Stockach  
**Mehr Infos:** [www.auer-gruppe.de/seetember](http://www.auer-gruppe.de/seetember)

## Mühlhausen-Ehingen

# Urlaubsfreude für Jugendliche

Im Rahmen ihres gesellschaftlichen Engagements spendet die Sparda-Bank Baden-Württemberg 8.000 Euro an das »Haus am Mühlebach«. Mit Hilfe der großzügigen Spende werden Ferienfreizeiten ermöglicht.

»Über die Spende der Sparda-Bank Baden-Württemberg sind wir sehr dankbar«, so Susanne Dietz-Vollmar vom Sonderpädagogischen Bildungs- und Beratungszentrum »Haus am Mühlebach«. »Viele unserer Kinder und Jugendlichen erleben bei uns im Haus am Mühlebach zum ersten Mal eine Ferienfahrt. Damit wir unseren Kindern ein umfassendes



Christiane Kirch-Jacobi (oben mittig), Schul- und Internatsleitung vom Haus am Mühlebach und Horst Lohberger (2.v.l.), Leiter der Sparda-Filiale in Singen, zusammen mit SchülerInnen der Einrichtung.

Schul- und Freizeitprogramm sowie Ferienfreizeiten anbieten

können, sind wir dringend auf Spenden angewiesen.«  
 »Die Schule gehört zu einer wichtigen Einrichtung bei uns in der Region, weswegen wir sie gerne Jahr für Jahr unterstützen«, begründet Horst Lohberger, Leiter der Sparda-Filiale in Singen, seine Spendenemp-

fängerwahl. Seit 2016 unterstützt die Genossenschaftsbank bereits die Einrichtung mit insgesamt 23.000 Euro. Der Filialleiter ergänzt: »Das schön gelegene Grundstück in Mühlhausen-Ehingen bietet einen tollen Schutz- wie auch Bewegungsraum für die dort lebenden Kinder.« Rund 50 Kinder und Jugendliche mit einer kognitiven, körperlichen, seelischen oder mehrfachen Behinderung besuchen derzeit die Schule und den Schulkindergarten. 30 von ihnen wohnen im Haus am Mühlebach, in kleinen, individuell betreuten Wohngruppen. Die anderen kommen als Tages-schüler. Zusätzlich gibt es eine betreute Außenwohngruppe für bis zu sieben junge Erwachsene in Mühlhausen-Ehingen. Die anthroposophisch orientierte Einrichtung wurde bereits 1956 als private Heimsonderschule gegründet. Seit 1987 wird das Haus am Mühlebach von der »Vereinigung zur Förderung heilpädagogischer Arbeit e.V.« getragen. www.spardawelt.de; www.haus-am-muehlebach.de

## Vereine

### Büsslingen

**BÜRGEREVEREIN LINDE**  
 Suserfest, So., 22.9., 11-17 Uhr um die Begegnungsstätte »Linde« herum, mit musikal. Unterhaltung.

### Riedheim

**MÄNNERCHOR**  
 Schlachtfest, So., 22.9., 10 Uhr auf der Burg Riedheim.

### Gottmadingen

**DRK**  
 Blutspendetermin, Do., 26.9., 14-19 Uhr, Gottmadingen, Eichendorffhalle, Fliederstr. 16.

### FFW

Jahreshauptübung, Sa., 21.9., 16.30 Uhr Treffpunkt für Gäste am Feuerwehrhaus, Hilzinger Straße.

### Nordhalden

**SKI-CLUB**  
 Familienwanderung am Sonntag, 29.9., ca. 3 - 4 Stunden.

### Tengen

**DRK**  
 Blutspendetermin, Di., 24.9., 15.30-19.30 Uhr, Tengen, Randenhalle, Schulstr. 13.

### SCHWARZWALDVEREIN

»Bunt sind schon die Wälder«, So., 29.9. Treffpunkt: 13.30 Uhr Randenhalle.

Sportliche »Schluchtenwanderung«, Sonntag, 22.9. Treffpunkt: 7.30 Uhr am Bahnhof Döggingen.

## Termine

Betriebsausflug Gemeindeverwaltung Gottmadingen: Rathaus, Bücherei und Bauhof Gottmadingen am Freitag, 20.9., geschlossen. Schrottannahme findet wie gewohnt von 16 - 18 Uhr statt.

2. Abend der Vereine in Tengen, Mittwoch., 2.10., 19 Uhr, Gymnastikraum der Randenhalle Tengen; für alle Vereinsvertreter/-innen der Gesamtstadt Tengen. Anmeldung bis Freitag, 27.9., bei Frau Bettina Scheu, b.scheu@tengen.de, Tel. 07736/9233.

Sonntagskonzerte der ev. Kirchengemeinde Aach-Volkertshausen: Sonntag, 22.9., 18 Uhr Cellist und Komponist Friedmann Dähn. 6.10., 11 Uhr Matinee mit Musikern der Musikhochschule Trossingen. 3.11., 17 Uhr 12 Cellisten und Klavier. Veranstaltungsort: Gemeindezentrum. Eintritt zu allen Konzerten frei, Spenden erbeten.

Spielzeug- und Kleiderbörse in Aach, Sa., 28.9., Schulturnhalle Aach (Schulstr. 5); Verkauf 15 - 16.30 Uhr, Aufbau ab 14 Uhr; mit Kinderflohmart (Verkauf nur mit Anmeldung). Reservierung: foerderverein@schule-aach.de.

Infoveranstaltung des Seniorenarbeitskreises Mühlhausen-Ehingen: »Kinderkrankheiten« - wie gefährlich sind sie für Erwachsene? - mit Infos zu Impfungen, Mi., 18.9., 19 Uhr, Rathaus Mühlhausen, Sit-

## Kirchen

Evangelische Kirchen: Gottesdienste am 21./22.9.2019:  
 »Ev. Kirchengemeinden Hilzingen und Tengen«:  
 »Tengen«: So., 9.15 Uhr Gottesdienst mit Amtseinführung von Michael Weber.  
 »Engen«: So., 10 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl.  
 »Aach«: So., 10 Uhr Gottesdienst mit Kindergottesdienst.  
 »Gottmadingen«: So., 10 Uhr Gottesdienst mit Konfirmanden und Goldener Konfirmation; musikal. Gestaltung durch den Pop- und Gospelchor.  
 »Büdingen«: So., 9.30 Uhr Gottesdienst.  
 »Gailingen«: So., 10.30 Uhr mit Kindergottesdienst.

Katholische Kirchen: Gottesdienste am 21./22.9.2019:  
 »Seelsorgeeinheit Oberer Hegau«:  
 »Engen«: So., 10.30 Uhr Gottesdienst.  
 »Anselmingen«: kein Gottesdienst.  
 »Bargen«: kein Gottesdienst.  
 »Biesendorf«: So., 9 Uhr Gottesdienst.  
 »Bittelbrunn«: So., 10.30 Uhr Gottesdienst.  
 »Neuhausen«: kein Gottesdienst.  
 »Stetten«: So., 10.30 Uhr Gottesdienst.  
 »Welschingen«: Sonntag, 9 Uhr Gottesdienst.

zungssaal, Schlosstr. 46; Eintritt frei, eine Anmeldung für die Veranstaltung ist nicht erforderlich.

BUND-Kindergruppe Tengen: Treffen für Kinder von 6-10 Jahren, Fr., 27.9., 15 - 17 Uhr, Treffpunkt an der alten Schule in Tengen; »Äpfel sammeln von der Streuobstwiese«. Mitgliedschaft nicht erforderlich. Anmeldung für Kinder ohne Abo bis spätestens zwei Tage vor der Veranstaltung; Kontakt: Ina Geiger-Frischbier, Telefonnummer 07733/7710, mobil: 0152/04690278, E-Mail bund.Engen@gmail.com.

BUND-Kindergruppe Gottmadingen: Treffen für Kinder von 6-10 Jahren, Mi., 25.9., 15 - 17 Uhr, Treffpunkt Parkplatz am Friedhof Gottmadingen; Was machen unsere Kartoffeln? Los geht die Kartoffelernte! Mitgliedschaft nicht erforderlich. Anmeldung für Kinder ohne Abo bis spätestens zwei Tage vor der Veranstaltung; Kontakt: Ina Geiger-Frischbier, Telefonnummer 07733/7710, mobil: 015204690278, E-Mail: bund.Engen@gmail.com.

»Trio Alpirtsbach« - Sopran, Blockflöte, Cembalo - Sonntag, 29.9., 17 Uhr, Auferstehungskirche Engen. Veranstalter: evangelische Kirchengemeinde/Kantorei an der Auferstehungskirche.

Abendsprechstunde des Bürgermeisters der Gemeinde Hilzingen, Montag, 23.9., von 16 - 18 Uhr, im Rathaus Hilzingen.

»Zimmerholz«: kein Gottesdienst.  
 »Aach«: Sa., 18.30 Uhr Gottesdienst.  
 »Ehingen«: So., 18.30 Uhr Gottesdienst  
 »Mühlhausen«: kein Gottesdienst.

»Kirchengemeinde Hohenstoffeln-Hilzingen«:  
 »Hilzingen«: Sa., 19 Uhr Eucharistiefeier am Vorabend, Entscheidungsgottesdienst für die Firmanden. So., 10.30 Uhr Kinderkirche (Pfarrer-Geißler-Haus).  
 »Weiterdingen«: So., 10 Uhr festl. Eucharistiefeier anl. Patrozinium St. Mauritius, mit Chorgemeinschaft Duchtlingen-Weiterdingen.

»Seelsorgeeinheit Gottmadingen«:  
 »Gailingen«: So., 18.30 Uhr Eucharistiefeier am Vorabend.  
 »Bietingen«: So., 10.30 Uhr Eucharistiefeier.

»Seelsorgeeinheit Tengen Bernhard von Baden«:  
 »Watterdingen«: Samstag, 18.30 Uhr Eucharistiefeier zum Sonntag.  
 »Tengen«: Sonntag, 10 Uhr findet die Eucharistiefeier für die Seelsorgeeinheit mit feierlicher Aufnahme der neuen Ministranten statt.

... von Mensch zu Mensch.

**Bestattungshaus Decker**  
 Telefon: 07731 / 99 680  
 Schaffhauser Str. 98  
 78224 Singen  
 www.decker-bestattungen.de

## Notrufe / Servicekalender

**Die Babyklappe Singen ist in der Schaffhauser Str. 60, direkt rechts neben dem Krankenhaus an der DRK Rettungswache.**

**Abfluss verstopft? 24-Std.-Notdienst FEHRLE**  
 Telefon 07731/9750461  
 Mobil 0151/42534431

**Engen**  
 Polizeiposten: 07733/94 09 0  
 Bereitschaftsdienst der Engener Stadtwerke: 07733/94 80 40

**Tengen**  
 Wasserversorgung: Pumpwerk Binningen: 07739/309, 07736/7040  
 Am Wochenende/nachts: 0172/740 2007

**Gottmadingen**  
 Wasserversorgung: 07731/908-0 (Anrufbeantw. m. Notrufnummer) tagsüber: 07731/908-125  
 Polizeiposten: 07731/1437-0  
 Polizei SH: 0041/52/6242424

**Hilzingen**  
 Wasserversorgung: 0171/2881882  
 Stromversorgung: 07733/946581  
 Schlatt a. R.: 0041/52/6244333

**Gailingen**  
 Wasserversorgung: 07731/908-0 (Anrufbeantw. m. Notrufnummer) tagsüber: 07731/908-125  
 Strom: 0041-52/6244333

**Apotheken-Notdienste**  
**0800 0022 833**  
 (kostenfrei aus dem Festnetz) und  
**22 8 33\***  
 von jedem Handy ohne Vorwahl  
**Apotheken-Notdienstfinder**  
 \*max. 69 ct/Min/SMS

**Tierärzte-Notdienste**  
 21./22.09.2019  
 Dr. Wilhelm, Tel. 07732/970676

**24-Std. Notdienst WIDMANN**  
 Heizungsausfall • Rohrbruch • Rohr-Verstopfung und Sturmschäden  
 07731/ **8 30 80** gew.

**Herzliche Einladung**

**Infoveranstaltung Photovoltaik für Gewerbebetriebe**  
**Dienstag, 24. September, 19 Uhr**  
**Sparkasse Gottmadingen**  
**Bahnhofstr. 5, Gottmadingen**  
 „PV heute“, Bene Müller, Vorstand solarcomplex  
 „Übersicht Förderdarlehen PV“  
 Dominik Biethinger, Sparkasse Engen-Gottmadingen

Eine gemeinsame Veranstaltung von:

**Sparkasse Engen-Gottmadingen** **solarcomplex:**  
 sonne ■ wind ■ wärme  
 www.solarcomplex.de

## Hilzingen



Im Bild: Moritz Eckert, Alexander Bonacker, Denise Mihai, Brenda Pinnero, Celina Grünwald, Torsten Heggemann, Martin Schuhmacher und Werner Haun mit dem symbolischen Schlüssel zur Einweihung der umgebauten Filiale. swb-Bild: of

## Neue Bank für neue Zeiten eröffnet

Mit einem kleinen Festakt im Kreis der lokalen Mitarbeiter und Handwerker weihten Volksbank Vorstand Martin Schumacher und Interims-Vorstand Werner Haun am Freitag die durch Umbau modernisierte Filiale in Hilzingen ein.

von Oliver Fiedler

In dieser Woche werden die Kunden beim Kennenlernen der Räume mit einem kleinen Geschenk überrascht, wurde angekündigt. »In Zeiten, in denen andere Banken und Sparkassen nur mit staatlicher Hilfe oder durch den Abbau von Arbeitsplätzen überleben können, investieren wir, die Volksbank Konstanz, in unseren Standort Hilzingen, sichern Arbeitsplätze und zeigen Verantwortung für die Region«, so Vorstand Martin Schumacher in seiner

Ansprache. »Doch wie nahezu alle Banken reagieren auch wir auf ein verändertes Kundenverhalten. Bankgeschäfte finden immer häufiger dort statt, wo es der Kunde möchte und nicht unbedingt immer dort, wo wir mit einer Filiale »um die Ecke« vertreten sind. Und der Kunde möchte seine Bankgeschäfte schnell, einfach und sicher erledigen. Immer häufiger nutzt er hierzu ein Smartphone oder seinen Computer, wie für viele andere Dinge des täglichen Lebens«, so Schumacher weiter. Mit dem nun erfolgreich abgeschlossenen Umbau folge man dem Bedürfnis der Kunden nach Beratung und persönlichem Kontakt. Für die täglichen Geschäfte ist die Filiale weiterhin mit Geldautomat im Selbstbedienungsterminal und Kontoauszugsdrucker ausgestattet. Die Filiale Hilzingen gehört seit 1940 zur Volksbank Radolfzell, die später dann mit Konstanz und Steißlingen-Volkertshausen zur heutigen Struktur fusionierte.

## Singen

## »Der Chronist« auf Tour durch Europa

Der Regisseur des Dokumentarfilms Marcus Welsch wird bei der Vorführung in Singen am 19. September vor Ort sein.

Nachdem im Oktober 2018 der Dokumentarfilm »Der Chronist« über die Geschichts- und Versöhnungsarbeit des Ehrenbürgers Wilhelm Waibel eine großartige Premiere in der vollen Singener Stadthalle erlebte, fanden nun weitere bemerkenswerte Premieren statt. Bereits am 9. Mai 2019, zum Jahrestag des Kriegsendes in Europa, wurde der Film in Kooperation mit der dortigen Heinrich-Böll-Stiftung in Kiew gezeigt. Am 14. Oktober findet eine weitere wichtige Premiere in Berlin statt, für die als Organi-

sation die Gedenkstätte an die NS-Zwangsarbeit in Berlin-Schöneweide gewonnen werden konnte. Gastgeber ist die Landesvertretung von Baden-Württemberg in Berlin. Das breite, öffentliche und weit über Singen hinaus gehende Interesse spiegelt sich auch in den beiden für Oktober geplanten Aufführungen in Warschau und Lodz wieder. In Singen wird der Film am Donnerstag, 19. September, Dienstag, 24. September und 1. Oktober in der Gerns gezeigt. Am 19. September ist der Regisseur Marcus Welsch persönlich in der Gerns anwesend und die anschließende Diskussion leitet Axel Huber, der selber intensiv die Aufarbeitung der Singener Vergangenheit verfolgt.

Pressemeldung

## Rielasingen-Worblingen

## Bauchweh zu Expansionsplänen im Singener Tiefenreute

Mit Argusaugen verfolgt die Gemeinde Rielasingen-Worblingen die aktuellen Pläne der Stadt Singen im Gebiet »Tiefenreute« im großen Stil neue Gewerbeflächen wie Wohnfläche zu schaffen.

von Oliver Fiedler

Wie Hartmut Riester in der Sitzung des Gemeinderats am letzten Mittwoch erläuterte, könnten eventuell jedoch Nachteile für die Gemeinde entstehen, wenn diese auch einen Flächenbedarf anmelden wolle, was ja auch schon bald der Fall sein dürfte, da auch in Rielasingen-Worblingen so gut wie keine Flächen mehr zur Gewerbeentwicklung zur Verfügung stehen.

Denn bei der Flächennutzungsplanung würden die Flächen auf alle vier Kommunen der Vereinbarten Verwaltungsgemeinschaft Singen berechnet, so dass die dort vorgesehenen Flächen im »Tiefenreute« – zum größten Teil noch gar nicht im Flächennutzungsplan 2020 enthalten – die Gemeinde bei weiteren Expansionen behindern könnte. »Wenn Singen ein Mehr an Flächen haben will, darf das nicht zu unserem Nachteil sein«, ant-



Nach der Sommerpause konnte der neue Gemeinderat von Rielasingen-Worblingen das Bild zum Start machen. Vor den Ferien hatten zuviele Mitglieder gefehlt. swb-Bild: of

wortete Ortsbaumeister Martin Doerries auf Nachfrage von Gemeinderat Axel Politz.

### »Wollen keine Nachteile erleiden«

Volkmar Brielmann fragte an, ob man für den anstehenden neuen Flächennutzungsplan nicht zum Beispiel Schlüssel festlegen könne, bei der jeder Gemeinde bestimmte Prozentquoten zugewiesen würden. Das sei nicht möglich, sagte Doerries. Dr. Wieland Spur bezweifelte in der Sitzung insgesamt die Sinnhaftigkeit dieser

Verwaltungsgemeinschaft.

Volkmar Brielmann hakte in der längeren Diskussion nach und schlug vor, die vorgefasste Formulierung der Verwaltung dahingehend zu ergänzen, dass die Gemeinde auch keine Nachteile in Sachen Wohnungsbau erleiden wolle. Dem wurde durch die weiteren Gemeinderäte stattgegeben.

Ortsbaumeister Doerries verwies zur weiteren Information darauf, dass die auf dem Plan aufgezeichnete Fläche erst einmal nur ein Untersuchungsgebiet sei. Wieviel davon Gewerbefläche werde, oder was davon an Wohnflächen genutzt

werden solle, darüber gebe es noch keinerlei Aussagen. Dazu müsse nach der nun laufenden Untersuchung erst noch eine konkretere Planung erstellt werden, die dann wiederum auch einer Änderung des Flächennutzungsplans bedürfe. Die Stadt Singen hat freilich für dieses Gebiet erst einmal nur eine Absichtserklärung zur Entwicklung öffentlich angekündigt. Der Grunderwerb des sehr kleinteilig aufgliederten Geländes an der Tiefenreute in der Nähe von Bauhaus und Autohaus Bach müsste vor weiteren Schritten erst erfolgreich bewältigt werden.

## Gailingen/Gottmadingen

## Neubeginn auf einer Baustelle

Mit einer feierlichen Investitur wurde am Sonntag in Gailingen Pfarrer Jörg Waldvogel in sein Amt als neuer Leiter des Seelsorgeeinheit Gottmadingen durch Dekan Matthias Zimmermann eingeführt.

von Oliver Fiedler

Im selben Gottesdienst stellte sich auch Petra Kirchoff als neue Gemeindefreferentin der Gemeinde mit ihrem bewegten Lebenslauf und vielen Stationen den Gemeindegliedern vor.

Beide werden den Neubeginn freilich erst mal auf einer Baustelle vollziehen müssen. Denn nicht nur die Hauptkirche in Gottmadingen ist derzeit wegen Deckenschäden, von denen alle hoffen, dass sie bis zum Advent, wenn die Kirche ihr Patrozinium begeht, behoben sind, nicht zugänglich. Auch das Pfarramt und Pfarrhaus werden aktuell noch umgebaut, so dass Dr. Waldvogel derzeit noch aus Radolfzell als seiner bisherigen Wirkungsstätte anreisen muss. Dr. Waldvogel war einer von zwei Bewerbern für diese Posi-



Der neue Leiter der Seelsorgeeinheit Gottmadingen, Dr. Jörg Waldvogel (rechts) beim Festgottesdienst mit Pfarrer Stoffel, Dekan Matthias Zimmermann und der neuen Gemeindefreferentin Petra Kirchoff beim Festgottesdienst in Gailingen. swb-Bild: of

tion gewesen, wie der Pfarrgemeinderatsvorsitzende Raphael Fischer auf Anfrage sagte. Der Pfarrgemeinderat wurde aber lediglich über den Sachstand informiert, die finale Entscheidung fiel in Freiburg. Aber es sei eine gute Wahl gewesen, wie Fischer am Rande des Empfangs nach dem Festgottesdienst sagte.

Bereits im Juli hatte sich Dr. Waldvogel dem Gremium in Gottmadingen vorgestellt. Jörg Waldvogel selbst lobte die Seelsorgeeinheit, mit der er nun

selbst seinen Neuanfang vollziehen kann. Besonders die Jugendarbeit sei sehr gut aufgestellt und die Gemeinde sei in der Zeit der Vakanz, Ende letzten Jahres hatte der bisherige Pfarrer Nikolaus Böhler seinen Aufbruch in Richtung Bodman-Ludwigshafen vollzogen, stark zusammengerückt. Die positive Energie sei nun bei seinen ersten Kontakten spürbar gewesen.

Petra Kirchoff, die neben Musik auch den Gesang zu ihren Leidenschaften zählt und die als Spätberufene über erste

Kontakte in eine Frauengemeinschaft ihren neuen Beruf als Gemeindefreferentin fand seit 21 Jahren, seit ihrem Neuanfang, in verschiedenen Gemeinden tätig gewesen und war zudem zehn Jahre auch in der Notfallseelsorge aktiv. Wie Waldvogel auch, wolle sie gerne Neues gestalten und erhofft sich dafür die nötigen Freiräume in der Seelsorgeeinheit.



Noch mehr Fotos unter: [wochenblatt.net/bilder](http://wochenblatt.net/bilder)

# 53. EHINGER HERBSTFEST ZWEI WOCHENENDEN FEIERLAUNE PUR

## PARTYSTIMMUNG IM FESTZELT



Ehrenvorstand Erwin Küchler, Gabriele Lemke von der Hirsch-Brauerei, Michael Heinermann, 1. Vorsitzender der MK Ehingen, und Bürgermeister Hans-Peter Lehmann beim Bieranstich.

Alle Jahre wieder legt sich die Musikkapelle Ehingen mächtig ins Zeug, ein Herbstfest der Extraklasse auf die Beine zu stellen. An zwei Wochenenden bieten die Organisatoren ein reichhaltiges und hochkarätiges Programm an, welches beim Publikum seit jeher gut ankommt. Dabei ist eine Sache klar: das Traditionsfest, welches bereits in seine 53. Auflage geht, gehört im Hegauer Festkalender zu den wichtigsten Veranstaltungen überhaupt. Und das zu recht.

Zu den Highlights in diesem Jahr zählen die »Dorfröcker« am Samstag, 21. September und die Partyband »Shark« am Samstag, 28. September. Den Auftakt macht am Freitag vor dem Bieranstich mit Bürgermeister Hans-Peter Lehmann der

Musikverein Riedböhringen. Danach ist »Party Power« mit den Hirschbuben angesagt.

Selbstverständlich kommen auch die Freunde der gemütlichen Festzeltatmosphäre auf ihre Kosten, denn die Musikkapelle Ehingen hat auch in diesem Jahr wieder viele befreundete Musikvereine eingeladen, die im Festzelt für zünftige Stimmung sorgen, wie etwa die Musikvereine Orsingen oder Wangen am See. Das Beste: außer an den beiden Samstagabenden ist der Eintritt ins Festzelt immer kostenlos.

Altbewährt ist neben der guten musikalischen Unterhaltung aber auch das kulinarische Angebot am Ehinger Herbstfest. Serviert werden etwa Ripple mit Kraut, Blut- und Leberwürste, Bauernbratwürste, Kessel-



Mit dem Bieranstich am Freitagabend wird das Herbstfest feierlich eingeleitet.

fleisch, Schlachtplatte, Bauernvesper und viele andere traditionelle Köstlichkeiten. Gaumenfreuden garantiert auch das Angebot in der Kaffeestube, die verschiedenen Bars sorgen sowohl mit alkoholischen als auch alkoholfreien Getränken für Erfrischung.

Ein ganz besonderes Schmankerl hält die Musikkapelle Ehingen für

Gruppen ab acht Personen bereit: An den Freitagabenden gibt es die Möglichkeit, Tische zu reservieren. Dabei erhält jedes Gruppenmitglied ein Freibier (0,25l), serviert als »Meter-Bier«.

Weitere Informationen zum Herbstfest und zur Tischreservierung gibt es online unter: [www.herbstfest.de](http://www.herbstfest.de).  
Graziella Verchio



Die Dorfröcker (von links) Markus, Tobias und Philipp sorgen am 21. September für Partystimmung im Festzelt.

**BRENNHOLZ**

**L. Krause**  
LANDESPRODUKTE

HEU & STROH  
BLUMENERDE  
TORF  
RINDENMULCH  
HOBELSPÄNE  
SÄGEMEHL

78259 Mühlhausen-Ehingen  
Telefon 0 7733 - 50 66 71  
[krause.lothar1@t-online.de](mailto:krause.lothar1@t-online.de)  
[landesprodukte-krause-muehlhausen.de](http://landesprodukte-krause-muehlhausen.de)

Wir produzieren für die Musikkapelle Ehingen die Herbstfestspezialitäten und wünschen viel Erfolg beim 53. Herbstfest.

**ENGLER**  
landmetzgerei

[metzgerei-engler.de](http://metzgerei-engler.de)

**Das ganze Herbstfest-Programm im Überblick:**  
**Freitag, 20. September:**  
18 Uhr: Einstimmung mit dem Musikverein Riedböhringen  
20 Uhr: Bieranstich mit den Hirschbuben  
**Samstag, 21. September:**  
18 Uhr: Warm-up mit dem Musikverein Stetten a.d. Donau  
21 Uhr: Große Zeltparty mit Dorfröcker  
**Sonntag, 22. September:**  
11 Uhr: Frühschoppenkonzert mit der Stadtkapelle Meßkirch  
14 Uhr: Musikalische Unterhaltung mit der Trachtenkapelle Durbach  
17 Uhr: Ausklang mit den Randen Musikanten

**2. Wochenende:**  
**Freitag, 27. September:**  
18 Uhr: Einstimmung mit dem Musikverein Orsingen  
20 Uhr: Unterhaltung durch die Froschenkapelle Radolfzell  
**Samstag, 28. September:**  
18 Uhr: Warm-up mit dem Musikverein Wangen am See  
21 Uhr: Partynacht mit »Shark«  
**Sonntag, 29. September:**  
11 Uhr: Frühschoppenkonzert mit dem Musikverein Mühlhausen  
14 Uhr: Musikalische Unterhaltung mit dem Musikverein Böhringen  
17 Uhr: Herbstfest-Ausklang mit der Bauernkapelle Mindersdorf

**GETRÄNKE**  
**baumann**  
Ihr Getränkespezialist

78253 Eigeltingen  
Tel.: 07774 / 7793

[mail@getraenke-baumann.com](mailto:mail@getraenke-baumann.com)  
[www.getraenke-baumann.com](http://www.getraenke-baumann.com)

IMMER EIN GUTER WERBEPARTNER

**WOCHENBLATT**

Aus Hegauer Streuobst  
fruchtig  
frische  
**AUER**  
Obstsäfte

vielfach DLG-prämiert

**Hegauer Süßmostkellerei Wilhelm Auer**  
78259 Mühlhausen/Hegau, Tel. 077 33/8877  
Abholung:  
Mo. - Fr. 8 - 12 Uhr und 13 - 18 Uhr, Sa. 8 - 12 Uhr  
Oder fragen Sie Ihren Getränkehändler.

**Gemeinde Mühlhausen-Ehingen**

wünscht allen Besuchern des Ehinger Herbstfestes viel Spaß.

**Ehinger 53. Herbstfest 2019**

20.-22. & 27.-29. September

<p><b>Freitag, 20. September</b> 18.00 Uhr Stimmung mit dem Musikverein Riedböhringen 20.00 Uhr Bieranstich mit den Hirschbuben Party ab 20.00 Uhr Eintritt frei</p> <p><b>Samstag, 21. September</b> ab 18.00 Uhr Warm-up mit dem Musikverein Stetten a.d. Donau 21.00 Uhr große Zeltparty mit Dorfröcker Eintritt 15 €</p> <p><b>Sonntag, 22. September</b> 11.00 Uhr Frühschoppen mit der Stadtkapelle Meßkirch 14.00 Uhr Musikalische Unterhaltung mit der Trachtenkapelle Durbach e.V. 17.00 Uhr Ausklang mit den Randen Musikanten Eintritt frei</p>	<p><b>Freitag, 27. September</b> 18.00 Uhr Stimmung mit dem MV Orsingen 20.00 Uhr Unterhaltung durch die Froschenkapelle Radolfzell Eintritt frei</p> <p><b>Samstag, 28. September</b> ab 18.00 Uhr Warm-up mit dem Musikverein Wangen am See e.V. 21.00 Uhr große Zeltparty mit Shark Eintritt 10 €</p> <p><b>Sonntag, 29. September</b> 11.00 Uhr Frühschoppen mit dem Musikverein Mühlhausen e.V. 14.00 Uhr Musikalische Unterhaltung mit dem Musikverein Böhringen 17.00 Uhr Ausklang mit der Bauernkapelle Mindersdorf Eintritt frei</p>
--	---

Mehr Infos unter [www.herbstfest.de](http://www.herbstfest.de)

Kompetent, freundlich, preiswert.  
Und immer nah beim Kunden.  
Stadtwerke Engen – Menschen mit Energie!

STROM | GAS | WASSER | TV | TELEFON | INTERNET

**STADTWERKE ENGEN**